

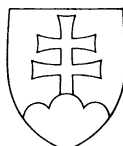
SLOVENSKÁ INŠPEKCIA ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA

Inšpektorát životného prostredia Košice

Rumanova 14, 040 53 Košice

Číslo: 5923/57/2025-16442/2025/571560117/Z6

Košice 14.05.2025



ROZHODNUTIE

Slovenská inšpekcia životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Košice, odbor integrovaného povoľovania a kontroly (ďalej len „IŽP Košice“), ako príslušný orgán štátnej správy podľa § 9 a § 10 zákona č. 525/2003 Z. z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a § 32 ods. 1 písm. a) zákona č. 39/2013 Z. z. o integrovanej prevencii a kontrole znečisťovania životného prostredia a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon č. 39/2013 Z. z. o IPKZ“), podľa § 3 ods. 3 písm. a) bod 2 a § 19 zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ, na základe vykonaného konania podľa zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ a zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní (správny poriadok) v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon č. 71/ 1967 Zb. o správnom konaní“)

mení

integrované povolenie

vydané rozhodnutím IŽP Košice č. 7110-14227/57/2019/Ant/571560117 zo dňa 30.04.2019, č. č. 6005/57/2019/Ant-26821/2019/571560117/Z1 zo dňa 06.08.2019, č. 8326/57/2019-46696/2019/571560117/Z2 zo dňa 11.12.2019, č. 10240/57/2020-8458/2021/571560117/Z3 zo dňa 12.03.2021, č. 9826/57/2021-42796/2021/571560117/Z4 zo dňa 18.11.2021 a č. 9738/57/2023-7183/2024/571560117/Z5 zo dňa 21.02.2024 (ďalej len „integrované povolenie“), ktorým bola povolená činnosť v prevádzke:

„Povrchové úpravy a súvisiace operácie“

Štefánikova 887/53

058 01 Poprad

prevádzkovateľovi:

obchodné meno: **TATRAVAGÓNKA a.s.**

sídlo: **Štefánikova 887/53, 058 01 Poprad**

IČO: **31 699 847**

Predmetom zmeny integrovaného povolenia podľa § 3 ods. 3 zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ je v oblasti ochrany ovzdušia o udelenie súhlasu na zmenu súboru technicko-prevádzkových parametrov a technicko-organizačných opatrení podľa § 3 ods. 3 písm. a) bod 2 zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ.

Integrované povolenie pre prevádzku sa mení nasledovne:

1) V časti „II. Podmienky povolenia, A. Podmienky prevádzkovania, 4. Technicko-prevádzkové podmienky“ sa pôvodné znenie podmienky 4.2 nahrádza nasledovným novým znením:

4.2. Prevádzkovateľ je povinný vykonávať činnosti v prevádzke, pri ktorých dochádza alebo môže dôjsť k priamemu alebo nepriamemu vypusteniu znečisťujúcich látok do ovzdušia, iba v súlade:

- s platnými súbormi TPP a TOO na zabezpečenie ochrany ovzdušia pri prevádzkach „Striekacia a sušiacia kabína v hale HP 18 CI linka 2“, „Striekacie a sušiacie kabíny TECNOFIRMA“, „Hala povrchových úprav vagónových podskupín – ASO LINKA“, „Dokončovacia kabína rámov podvozkov“, „Striekacia a sušiacia kabína povrchových úprav výrobkov, dielcov a podskupín“ schválenými rozhodnutím IŽP Košice č. 5923/57/2025-16442/2025/571560117/Z6 zo dňa 14.05.2025,
- s prevádzkovými predpismi vypracovanými v súlade s projektom stavby, s podmienkami výrobcov zariadení a s podmienkami užívania stavby (tiež nazývané „technologický reglement“ a „prevádzkovo-bezpečnostné predpisy“),
- s technickými a prevádzkovými podmienkami výrobcov zariadení,
- s projektom stavby.

Integrované povolenie s výnimkou zmien uvedených v tomto rozhodnutí ostáva v platnosti v plnom rozsahu.

O d ô v o d n e n i e

IŽP Košice, ako príslušný orgán štátnej správy podľa § 9 a § 10 zákona č. 525/2003 Z. z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, § 32 ods. 1 písm. a) zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ, podľa § 3 ods. 3 písm. a) bod 2 zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ, na základe konania vykonaného podľa zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ a zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní vydáva zmenu integrovaného povolenia vydaného IŽP Košice rozhodnutím č. 7110-

14227/57/2019/Ant/571560117 zo dňa 30.04.2019 v znení neskorších zmien, pre prevádzku „Povrchové úpravy a súvisiace operácie“ na základe žiadosti prevádzkovateľa TATRAVAGÓNKA POPRAD a.s., Štefánikova 887/53, 058 01 Poprad, IČO: 31 699 847 doručenej IŽP Košice dňa 17.01.2025. Dňom doručenia písomného vyhotovenia žiadosti na IŽP Košice bolo začaté správne konanie v súlade s ust. § 11 ods. 1 zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ. Žiadosť bola podaná z dôvodu splnenia podmienky aktualizácie súborov a zahrnutia BAT technológií do jednotlivých súborov v zmysle rozhodnutia IŽP Košice č. 9738/57/2023-7183/2024/571560117/Z5 zo dňa 21.02.2024.

Vzhľadom k tomu, že predmetom konania nie je podstatná zmena integrovaného povolenia podľa § 2 písm. l) zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ, IŽP Košice podľa sadzobníka správnych poplatkov v časti X. Životné prostredie správny poplatok nevybral.

Predmetom požadovanej zmeny integrovaného povolenia je žiadosť prevádzkovateľa v oblasti ochrany ovzdušia o udelenie súhlasu na zmenu súboru technicko-prevádzkových parametrov a technicko-organizačných opatrení podľa 3 ods. 3 písm. a) bod 2 zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ.

IŽP Košice po posúdení predloženej žiadosti upovedomil podľa § 18 ods. 3 zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní v súčinnosti s § 11 ods. 5 písm. a) zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ prevádzkovateľa, účastníkov konania a dotknutý orgán o začatí konania listom č. 5923/57/2025-8664/2025/Z6 zo dňa 11.03.2025, doručeným v dňoch 11.03.2025 - 12.03.2025. IŽP Košice určil lehotu na podanie vyjadrenia 30 dní odo dňa doručenia oznámenia.

Nakoľko predmetom konania o zmenu integrovaného povolenia nie je podstatná zmena v činnosti prevádzky IŽP Košice podľa § 11 ods. 9 a 10 zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ upustil od zverejnenia žiadosti podľa § 11 ods. 5 písm. c) zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ, zverejnenia výzvy a informácií podľa § 11 ods. 5 písm. d) zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ a zverejnenia žiadosti obcou podľa § 11 ods. 5 písm. e) zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ.

V rámci integrovaného povoľovania boli k predmetnej zmene zaslané vyjadrenia účastníka konania a dotknutého orgánu:

1. Mesta Poprad, vyjadrenie č. 11413/4520/2025 zo dňa 18.03.2025, v ktorom uviedol, že nemá námietky k vydaniu predmetnej zmeny integrovaného povolenia za podmienky dodržania limitov určených platnou legislatívou pre všetky zložky životného prostredia,
2. Okresného úradu Poprad, odboru starostlivosti o životné prostredie, ŠSOO, vyjadrenie č. OU-PP-OSZP-2025/018601-002 zo dňa 19.03.2025, v ktorom uvedený dotknutý orgán uviedol, že nemá námietky k požadovanej zmene integrovaného povolenia pre prevádzku „Povrchové úpravy a súvisiace operácie“.

IŽP Košice mal k predmetnému súboru TPPaTOO formálne pripomienky, ktoré prevádzkovateľ zapracoval do súboru a po zapracovaní pripomienok súbor TPPaTOO doručil na IŽP Košice.

Súčasťou konania o zmene integrovaného povolenia podľa § 3 ods. 3 zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ v oblasti ochrany ovzdušia bolo konanie o udelenie súhlasu na zmenu súboru technicko-prevádzkových parametrov a technicko-organizačných opatrení podľa § 3 ods. 3 písm. a) bod 2 zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ.

IŽP Košice na základe preskúmania a zhodnotenia predloženej žiadosti a vyjadrenia dotknutého orgánu zistil, že povolenie predmetnej zmeny integrovaného povolenia prevádzky nezmení stav celkovej ochrany životného prostredia podľa zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ, a preto rozhodol tak, ako je uvedené vo výrokovej časti tohto rozhodnutia.

Poučenie: Proti tomuto rozhodnutiu podľa § 53 a § 54 zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní v znení neskorších predpisov možno podať na Slovenskú inšpekciu životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Košice odvolanie do 15 dní odo dňa doručenia písomného vyhotovenia rozhodnutia účastníkovi konania. Ak toto rozhodnutie po vyčerpaní prípustných riadnych opravných prostriedkov nadobudne právoplatnosť, jeho zákonnosť môže byť preskúmaná súdom.

Ing. Juraj Čorba, PhD.
riaditeľ inšpektorátu

Doručuje sa:

Účastníci konania

1. TATRAVAGÓNKA a.s., Štefánikova 887/53, 058 01 Poprad
2. Mesto Poprad, Nábřežie Jána Pavla II. 2802/3, 058 42 Poprad

Na vedomie:

1. Okresný úrad Poprad, Odbor starostlivosti o životné prostredie, ŠSOO, Nábřežie Jána Pavla II. 16, 058 44 Poprad